

1

LINIA DM

LINIA DP

INTENSIDAD MAX. PERMITIDA POR LINEA, 10A
 En ninguna circunstancia debe cubrirse la luminaria con material
 MAX. PERMITTED INTENSITY PER LINE, 10A
 Under no circumstances should the light fitting be covered with insulating material or similar
 ZULÄSSIGE INTENSITÄT VON LINEA: 10A
 Die Leuchte darf nicht mit Isoliermaterial oder Ähnlichem bedeckt

2

3

4

5

1. Dimensiones generales de la luminaria.
 2. Sujetar el perfil-difusor (A) al forjado, mediante varillas (B). Encajar, con ayuda de los salientes, los diferentes módulos. Conectar las клемas enchufables (C).
 3. Realizar las conexiones. El reflector dispone de una regleta con 3 hilos para conectar en una de las клемas enchufables. Cada uno de los hilos se conectará en el punto de conexión auxiliar correspondiente, seleccionando en el caso de la LINEA (L) en el terminal correspondiente L1, L2, L3.
 4. Colocar el reflector, presionando hasta que encaje en la pestaña. Apoyarlo en el perfil.
 5. Introducir el difusor, basculando hasta que encaje. En el caso de usar un difusor microperforado (DM), una vez posicionado, bloquearlo con los tornillos.
-
1. General measurements of the lamp.
 2. Attach the frame-shade (A) to the metal section, using the rods (B). Click the different modules into place using the protruding sections. Connect the cable clamps (C).
 3. Wire in the connections. The reflector has a connection strip with 3 threads to be wired into one of the cable clamps. Each of the threads must be connected to its corresponding auxiliary connection point selecting, in the case of the LINEA (L), the corresponding terminal L1, L2, L3.
 4. Position the reflector, pressing down until it snaps into the flange. Rest it on the frame.
 5. Insert the shade and moving it about until it fits into place. If using a microperforated shade (DM), once in position, lock it in place with the screws provided.
-
1. Allgemeine Abmessungen der Leuchte.
 2. Leuchtenleiste (A) mit den Halterungsstiften (B) am Untergrund befestigen. Die einzelnen Module an Verbindungsstücken zusammensetzen. Über die vorgesehenen Klemmen © anschließen.
 3. Die Leuchten verkabeln. Am Reflektor ist passend zu den Steckern eine Klemme mit drei Anschlüssen installiert. Jeder Draht ist an den vorgesehenen Ausgang anzuschließen, bezeichnet beim Modell LINIA (L) mit L1, L2 und L3.
 4. Zum Aufsetzen des Reflektors, drücken bis zum Einrasten und in die vorgesehene Halterung einsetzen.
 5. Reflektor einsetzen; dazu bewegen bis dieser einrastet. DM-Diffusoren mit Mikroperforation sind nach dem Aufsetzen mit den vorgesehenen Schrauben zu befestigen.

Información al consumidor:

- Las luminarias sin marcado IP se considerarán IP20 y están diseñadas para uso general en interiores, excepto locales húmedos (cuartos de baño, etc.).
- Las luminarias con marcado IP están diseñadas para su uso en exterior y en locales húmedos. (Ej. IP54).
- La protección contra descargas eléctricas sobre personas y animales está asegurada:
 - Clase I: por un único aislamiento eléctrico y por el conductor tierra después de su correcta conexión.
 - Clase II: por un doble aislamiento eléctrico.
 - Clase III: este tipo de luminarias deben ser conectadas a muy baja tensión (12V, generalmente), por lo que no existe este riesgo.
- Las luminarias con este marcado, o sin marcado, son adecuadas para el montaje directo sobre superficies normalmente inflamables.
- Las luminarias con este marcado no son adecuadas para el montaje directo sobre superficies normalmente inflamables.
- La seguridad de esta luminaria está garantizada con una lámpara cuya potencia no exceda de la mencionada de forma visible en la luminaria.
- El producto no puede ser tratado como un residuo doméstico convencional, sino que debe entregarse en el correspondiente punto de recogida de equipos eléctricos y electrónicos.

Consumer information:

- Lamps without the IP mark are classed as IP20 and are designed for general interior use, except wet areas (bathrooms, etc.).
- Lamps with the IP mark are designed for exterior use and in wet areas. (E.g. IP54)
- They offer guaranteed protection to people and animals against electrical discharge:
 - Class I: through single electrical insulation and an earthing conductor once correctly connected.
 - Class II: through double electrical insulation.
 - Class III: these kinds of lamps should be connected at very low voltage levels (generally 12V); therefore there is no risk.
- Lamps with this symbol, or without any symbols, can be mounted directly onto normally inflammable surfaces.
- Lamps with this symbol cannot be mounted directly onto normally inflammable surfaces.
- The safety of this lamp is guaranteed by using a maximum wattage bulb that does not exceed the figure displayed visibly on the lamp.
- The product cannot be treated like conventional domestic waste; it must be taken to the corresponding recycling point for electrical and electronic equipment.

Verbraucherinformation:

- Die nicht mit einer IP-Auszeichnung versehenen Leuchten gelten als IP20 und sind nur für Innenbereiche unter Ausnahme von Feuchträumen (Bäder usw.) ausgelegt.
- Leuchten mit IP-Auszeichnung sind für den Einsatz in Außenbereichen und Feuchträumen ausgelegt. (z. B. IP54)
- Der Schutz gegen Stromschläge ist für Personen und Tiere gewährleistet:
 - Klasse I: durch eine einfache Isolierung und die Erdung nach korrekter Installation.
 - Klasse II: durch eine doppelte Isolierung.
 - Klasse III: Dieser Typ von Leuchten darf nur an niedrige Spannung (i. d. R. 12 V) angeschlossen werden, daher besteht kein Risiko.
- Leuchten mit dieser Auszeichnung oder ohne Auszeichnung sind auch für die unmittelbare Montage auf normalerweise entflammbarem Untergrund geeignet.
- Leuchten mit dieser Auszeichnung sind nicht für die direkte Montage auf normalerweise entflammbarem Untergrund geeignet.
- Die Sicherheit dieser Leuchte ist durch eine Lampe als Leuchtmittel garantiert, deren Stärke nicht höher ist als diejenige Wattstärke, die auf der Leuchte sichtbar angegeben ist.
- Dieses Produkt darf nicht wie konventioneller Haushaltsmüll entsorgt werden. Es ist vielmehr an einer entsprechenden Sammelstelle für elektrische und elektronische Geräte abzugeben.



Instrucciones de montaje

Assembly instructions

Montage - anleitungen



VANLUX S.A.

Pol. Ind. Okamika, pab. 1
48289 Gizaburuaga (Bizkaia) Spain
T. (+34) 94 682 72 72
F. (+34) 94 682 49 02
info@grupoblux.com
www.grupoblux.com